

Lou Pichot Roudanen : LPR.7, en lengo nostro.18.04.2020

Lou tierça perdènt :

Franço : 19718 décès e segur mai de 20.000 emé li gènt
countamina pèr lou virus que soun mort à soun oustau...

Chifro pèr l'Espagno : 20.639 mort e l'Italio : 23.227 mort

Sian en trin de prevèire lou tourna regulié de vosto revisto Li Nouvello de Prouvènço. Dins l'espèro vous mandan uno garbo d'info sus la situa-
cioun atualo à respèt de la pandemio dóu corona-virus, apela tambèn
covid-19. Aqueste tèste es apoundu en fourmat PDF à noste manda-
dis. Poudrés, à voste tour, lou manda en tóuti vòsti couneissènço, pèr
faire uno CADENO PROUVENÇALO de reinfourmacioun.

2) Li manifestacioun anulado e mantengudo (raro)

2.1. La Recampado, en Vaucluso, di Fiò de Sant-Jan à Bedouin, es
anulado, ansin que li Fiò de Sant-Jan dis Assouciacioun e di vilage.
Rendès-vous en 2021. Sara pas poussible, tambèn, de faire veni la
flamo dóu Canigou.

2.2. Amountagnage di fedo : li Fèsto de l'amountagnage en Prouvèn-
ço soun anulado à seloun de Crau, Sant-Roumié, Castelano, Vinoun
etc, mai la Fèsto de l'Amountagnage de Bedouin es mantengudo, se
fara lou 14 de Jun, à 5 ouro 30 de tantost, emé li 4.000 bestio de la
Famiho Montagard, faudra pas la manca. En catalougno se fara dins
lou Massiéu dis Albera à la debuto dóu mes de Mai.

2.3. Mountèu. Lou Roumavage de la Sant-Gènt es anula. Rendès-vous
en 2021.

2.4. Sèto : anulacioun de la Sant-Pèire.

2.5. Primo de Castèu-Nòu de Papo : rendès-vous li 10 e 11 d'Abriéu
de 2021.

2.5. Manifestacioun de bouvino en Prouvènço e Lengadò. Li 116 ma-
nado qu'avèn se fan de marrit sang. Sabèn, deja, qu'emé li Feria anu-
lado, de manifestacioun de bouvino lou soun tambèn. Afaire de segui.

2.6. Avignoun. Quauqui troupo dóu Of aurien dins l'idèio de douna
d'espetacle après lou 15 de Juliet.

2.7. De tras-que noumbróusi manifestacioun dis Assouciacioun PAR-
LAREN soun estado tambèn anulado dins li despartamen Aup de Prou-
vènço-Auto, Bouco de Rose, Droumo e Vaucluso. Li signalaren dins un
prouchan buletin. E tambèn signalaren li manifestacioun anulado d'ùni
de nòstis ami dins lou despartamen dóu Var.

3) Lou couiouna-virus cansoun de Jan-Bernat Platevin.

Vaqui la musico, poudès vous n'en servi coume voulès :

LOU COUIOUNA-VIRUS

Chant

Paroles et Musique : Jean-Bernard PLANTEVIN

$\text{♩} = 102$

8 F Gm C7 F Gm
A - ten-cioun, de pas vous fai-r'em-bou-cou - na. A - ten-cioun,

8 C7 F A7 Dm
de pas vous leis-sa en-ga - na. De-sem-pièi quàu-qui tèms i'a u-n'e-pi-de - mi-o

15 Gm C7 A7
Que s'es-cam - pi - ho lèu, dins tou-to la re-gioun. Lis o-m'e li drou-las, li fe-m'e-mai li

22 Dm Gm C7 F A7 D7
fi-ho Pou-dran pas s'es-ca-pa d'a - que-lo coun-ta - gioun. Sa-bèn qua - si-men rèn de

29 Gm C7 F A7
sa pa-tou-lou - gi-o: Es un ma - lur e me-m'u - no ma-la-di-cioun. Que pou-drié

36 D7 Gm C7 F1, 2, 3. 4.
de se-gur de - ci-ma la pa - tri-o E s'em-pe - ga-tam-bèn à tóu-ti li na-cioun! cin!

44 F Gm C7 F Gm
A - ten-cioun, de pas vous fai-re cou-iou - na. A - ten-cioun, se noun, se

52 C7 F
noun sias coun - - - da - - - na!

(4) Au 18.04.2020 à 18 h la situacioun en Franço, pèr la pandemio de coronavirus, èro de :

- 12.069 mort en espitalisacioun + 7649 mort en EHPAD, siegue un toutau de 19.323 mort.

Aqueste toutau pamens pren pas encaro en comte les décès à doumicle degu au virus. De Mars de 2019 à Mars de 2020 i'agu un surplus d'aquéli décès dins Franço entiero de + 9%. Veiren ço que dounara l'INSEE emé li remounado de l'estat-civil. Pièi aquéli d'Abriéu de 2019 à Abriéu de 2020. Coume marchant deja vers li 20.000 mort, avèn de crègne de passa l'Italio...

5) Pèr la Region PACA e d'uni despartamen dóu Miejour, au 18.04.2020, avian li chifro seguènt en resoun de la pandemio de covid-19 :

Aup de Prouvènço-Auto: 6 mort, 39 espitalisacioun, 3 reanimacioun.

Ardecho : 49 mort, 110 espitalisacioun.

Ariejo: 2 mort, 14 espitalisacioun.

Audo : 42 mort, 68 espitalisacioun

Aup-Marino : : 98 mort, 279 espitalisacioun, 55 reanimacioun.

Àutis-Aup : 6 mort, 38 espitalisacioun, 9 reanimacioun.

Auto-Lèiro : 6 mort, 39 espitalisacioun.

Aveiroun : 19 mort, 65 espitalisacioun.

Bouco-de-Rose : 251 mort, 1049 espitalisacioun, 218 reanimacioun.

Cantau : 22 espitalisacioun, 0 mort.

Droumo : 100 mort, 173 espitalisation.

Erau : 90 mort, 169 espitalisacioun.

Gard : 31 mort, 115 espitalsatioun.

Lousèro : 0 mort, 5 espitalisacioun.

Pirenèu Óorientau (Catalougno) : 24 mort, 76 espitalisacioun.

Var : 84 mort, 317 espitalisacioun, 46 reanimacioun.

Vaucluso : 25 mort, 66 espitalisacioun, 25 reanimacioun.

En quau fau apoundre pèr la Region PACA 208 persouno morto en EHPAD e 81 residènt mort à l'espitau coumprés dins li chifro dis espitalisacioun.

Adounc pèr aquesto Region avian :

678 mort, 1795 espitalisacioun, 348 reanimacioun, manco li mort au siéu.

Pèr d'ùni d'àutri despartamen, que soun en foro de PACA, avèn que la chifro au 18.04.2020 e pas la chifro dis EHPAD councerni e di mort au siéu.

5) Quau se sièr de la clourouquino en debuto de malautié degu au coronavirus? :

Es empregado pèr 50 païs dins lou mpounde. N'en fan partido, nou-tamen la Chino, li Païs-Bas, l'Iran, la Bèugico, l'Italio (Lombardio), l'Argerio, lou Marò, l'Indo (principau proudutour), lis USA (Estat de New-York) e, lou 16.04.2020, un decret, pres pèr la Russio, autouriso de se servi de l'hydroxynecclourouquino (la Chino a fourni à la Russio 68.000 boito de clouroquino). Ramentan que + un antibiouti fai soun efèt à la debuto de la malautié. Pèr quant au proufessour Raoult vèn d'anouncia que la pandemio es en trin de desaparèisse à Marsiho...Vei-ren bèn.

6) Evoulun de la situacioun dins lou mounde :

4.1 - Argerio : 2629 cas pousitiéu au corona-virus, 375 mort.

4.2 : Catalunya (Espagno) : la chifro di mort es estado coumpletamen revisto, en tenènt comte di décès en EHPAD e à doumicilo. **S'ELÈVO ARO À 7097 MORT**, ço que moudifico la chifro espagnolo. E que fai dire à d'ùni Catalan : vau mies viéure en Óucitanio (281 mort, 72.000 km2) qu'en liogo en Catalunya (7097 mort pèr...32.000 km2 (L'Indépendant de Perpignan).

4.3. Indo : 16116 cas pousitiéu, 519 mort. Es lou païs que fabrico lou mai de clourouquino e que s'en sièr...Vèn de descurbi un nouvèu covid...

4.4. Japoun : 10.807 cas pousitiéu, 238 mort.

4.4. USA : 34.814 mort enregistra. Pamens, lou Canada vesin a'gu que 1466 mort, tant coumpres 688 au Quebec. E, pèr segui la crounico dóu L..4, la situacioun demoro la memo dins li vaste dis anciàni terro indiano e di bisoun, emé, pamens d'augmentacioun limitado pas mai > South Dakota : 6 mort; North Dakota : 9 mort; Idaho (**43 mort en liogo de 12**, en resoun de l'Estat de Whasignton proche emé si 10.224 cas pousitiéu e 491 mort); Montana : 7 mort; Wyoming : 2 mort en liogo de 1. **Siege de tout biais que 67 mort tua pèr lou covid-19 pèr uno pouplacioun de 4.788.576 abitant...Fai toujour bon de viéure au Far-West...**

COUME PÈR NOSTE CANTAU E NOSTO LOUSÈRO AQUÉSTIS ESTAT AMERICAN VIVON EM'UN ÈR PUR, UNO NATURO ENCARO PRESERVADO E UNO FORTO DISTANCIACIOUN SOUCIALO ENTRE LIS ABITANT (souvent 2 abitant au KM2) LOU CORONAVIRUS, ADOUNC, A DE PENO PÈR SE L'ACLIMATA E RESCOUNTRA DE POURTAIRE CAPABLE DE L'ESPANDI. De nouta : Estat de New York 17.671 mort.

8) Evoulun de la situacioun sanitari :

8.1. **542.651 signaturo** pèr l'emplé de la clourouquino : la peticioun Douste-Blazy vers change.org : covid-19, petition douste-blazy, marcho desenant vers lou MILIOUN de signaturo.

8.2. Esperan la resalto dis estudi dóu CHU d'Angié e de l'assai regionau dóu CHU de Mount-Pelié.

9) Counfinamen - descounfinamen :

Lou gouvèr, se sèmblo, vèn de requiéula sus lou counfinamen óbligatòri di persouno dins l'age (à coumta de 65-70 an). Dèurien, mète acò au coun-diciounau, pousquè se counfina se lou volon e, de tout biais, emplega de masco.

10) Lou cas dis Aup de Prouvènço-Auto, dis Àutis Aup e dóu Vacluso :

Nòsti legèire auran segur remarca qu'aquéli 3 despartamen soun gaire touca pèr lou corona-virus.

Li baile de l'Espitau d'Avignoun, dins d'entrèvo emé Vaucluse Matin, an nouta que sus 23 mort (pièi 25 au 19.04.2020) enregistra à l'Espitau Enri Dufaut, bon nombre venien dóu Aut Vaucluse (Enclavo de Vaurias nou-tamen) e lou rèsto dóu bacin d'Avignoun.

Pèr-ço-que dis Aup de Prouvènço Auto e dis Àutis Aup la chifro toutalo di mort pèr li dous despartamen es que de 12 mort. Lis Aup de Prouvèn-ço Auto an 163.915 abitant, siegue 24 abitant au km², e is Àutis Aup an 141.284 abitant emé 25 abitant au km², ço que li raprocho de la Lousèro emé si 15 abitant au km² e 0 mort despièi la debuto de la pandemio.

Pèr lou bacin d'Avignoun es un triangle que sa pouncho es au jounnènt de Durènço e dóu Rose. Beneficio di grand courrènt d'èr que davalon dins si valèio e qu'empachon, belèu, lou virus de s'implanta. E pièi, e pièi, i'a tant de mounde eilamont que veion sus Avignoun sènso óublida la vierge daurado di Dom!

11) De bòni novo. Osco!

- La Region Sud (Prouvènço-Aup-Coustiero d'Azur) vèn de croumpa 5.000.000 de masco. Saran destribuï à coumta dóu 22 d'Abriéu. 3,5 miloun saran pèr lou persounau sougnant, lis EHPAD, lis ajudo à doumicilo, li transpourtaire sanitari, li farmacio, medecin, infiermié, bioulougisto, dentisto, kiné...500.000 masco saran pèr li forço de l'ordre (gendarmo, pouli-ço naciounalo, poumpié, marin-poumpié)...1.000.000 de masco saran pèr li 900 coumuno de la Region qu'an mens de 20.000 abitant.

- Lou Grand Avignoun e li Vilo que n'an fan partido vènon de croumpa 350.000 masco. 100.000 saran pèr Avignoun que n'a croumpa 150.000 de mai : 200.000 saran destribuï à la pouplacioun à resoun de 2 masco pèr persouno.

- De coumuno van tambèn coumanda de masco : Mouriero-lez-Avignoun (11.000), Mountèu (20.000), Aurenjo (30.000), Vilanova d'Avignoun (10.000), Lou Pountet (en coumando).

Jan-Glaude

Lou Prouvençau pèr li mòti emé Reinié Moucadel :

De qàuqui règo que soubravon de la 4enco leiçoun :

E aro, fai au mens tres semano que nous dison que li masco soun pas liuen, que van arriva, que van pas tarda d'arriva, e pamens n'í'a toujour pas pèr lis ambulancié, pèr li gendarmo e pèr tant d'autre... Ah! bouto, li causo soun pas simplò!!

Pichot Bonus dóu dissate :

Li masco, quin de sort! mai mounte soun li masco?
Chasque jour lou gouvèr nous dis : «Van arriva!».
Mai vesèn rèn veni e sèmblo qu'uno masco (1)
Nous enmasco (2) e li masco, ailas! arrivon pas...

N'í'avié trop, i'a dès an, n'í'avié plen li remisò!
Zóu, de large, couquin! fau tout jita 'u Grand Trau!
Uno outro epidemìò? – Anen, avèn li clau,

Avèn li clau de tout, sian fort, vuei, sian li mèstre!
E pièi quand meme, sian au siècle vinto-un!
Anen, anen, i'aura pu jamai d'escaufèstre,
Lou mau, la countagioun, la mort, tout acò 's liuen!

- Segur, tout acò 's liuen, mai vaqui que s'abrivo
Sus la moudernita lou courouna-virus
E vaqui mai lou mau, la mort 'mé si grand pivo
E sènso masco, ai! ai! pichot, sian nus e crus ...

Vo, mai van arriva, van arriva, li masco,
Que n'avèn coumanda mai de cènt milioun!
- Mai quouro arriveran? Pèr Ramèu o pèr Pasco?
E vesèn toujour pas veni li camioun!

Reinié Moucadèu

(1) Mèfi, en prouvençau, masco vòu dire tambèn «sorcière», rapelas-vous, dins Mirèio, la masco Taven... deux mots différents et pourtant les mêmes : «masque» et «sorcière». (2) Enmasca = ensorceler.

Cinquenco leiçoun : La Pèsto de 1720 à Maiano... (29/03/2020)

1 - Anen pas coumpletamen leissa toumba nòstis afaire de courouna-virus, mai anen faire un saut dins lou tèms... Anen, se voulès bèn, ana vèire un pau ço que se passè à Maiano en 1720 au moumen de la darriero grandò epidemìò de Pèsto que i'aguè en Prouvènço. E pèr acò, vuei, vau just recoupia ço que n'en disié Danis Poullinet dins soun libre, «Maiano», pareigu en 1923, e deman ié revendrai encaro un pau...

2 - «Nous veicito en l'an 1720... la pèsto, l'orro (1) pèsto fai soun aparicioun. Marsiho, Arle, Avignoun, Sant-Roumié n'en soun lèu envahi. Noste conse (2) reçaup de M. de Jossaud, viguié de Tarascoun, l'ordre de plus res leissa sourti de l'endré, de demouli li pont, de barra li camin; de croumpa (3) d'òli, de sau e de drogo (4) pèr s'apara dóu mau. E pièi se designo lou mas de Berard pèr ié faire quaranteno.

3 - Mau-grat tóuti aquéli precaucioun, lou flèu (5) envahiguè Maiano e ié faguè 114 vitimo. Quanto afrouso desoulacioun! Quant de dòu (6) e de lagremo! Lou pople e lou Counsèu s'acampon. Pèr ameisa (7) l'iro divino (10), decidon de faire vot (11) : 1° de douna i paure de l'endré, tóuti lis an, lou 25 de Mars, jour de la reünion, 6 eimino de blad ; 2° d'assista à la proucessioun de sant Ro, tèsto nuso e pèd descaus, après avé coumunia lou matin.

4 - Enfin, coume à Marsiho ounte Mounsegne de Belzunce fai mirando, coume à Sant-Roumié, coume en d'àutri rode, la pèsto demenis e desaparèis. M. de Jossaud que s'èro retira à Sant-Michèu, mando l'ordre de rasa lou mas de Berard... ».

(1) horrible - (2) maire - (3) acheter - (4) Mèfi, s'agis pas d'ana acheta d'aquique...Drogo à l'epoco vòu dire remèdi...les magasins qu'on appelait «Drogueries». (7) fléau - (8) deuil - (9) apaiser, calmer - (10) colère. - (11) faire un vœu, une promesse... ce qui explique l'appellation de « fêtes votives », liées à un vœu fait autrefois...

Sieisenco leiçoun : L'aïet (30/03/2020)

1 - Hòu, lis ami, avèn parla dóu counfinamen, de la clourouquino, di masco, de la pèsto de 1720...Ai pu rèn à dire, iéu...Siéu court di dous bout, coume disèn à Maiano...

2 - Mai quand meme, ai pensa que, dins li remèdi d'antan que se prenien en tèms de countagioun, n'í avié un que pu res (*personne*) n'en parlo : l'aïet (*l'ail*)... E me siéu avisa que, justamen, dins uno coumèdi qu'aviéu escricho en 1991, *E faren l'aiòli!*, pèço qu'avian jouga à Maiano emé mis ami dóu Tiatre de la Granouio, i'avié tout un passage, au segound ate (*acte*), coumpletamen premounitòri! moute fasiéu dire à mi persounage tóuti lis avantage, li qualita e li vertu de l'aïet pèr lucha (*lutter*) contro touto meno (*espèce*) de malautié...

3 - Alor sarié belèu lou moumen, d'abord qu'avèn lou tèms, embarra que sian dins lou grand counfinamen, proumieramen, de pas esita à cacalucha (*remplir, saturer*) d'aïet nòsti salado, de pas esita de se manja un bon aiòli bèn redoulènt (*odorant*) e bèn aieta (*bien fort en ail*) à miejour, e, lou vèspre (*le soir*), pèr lou faire passa, de se béure uno bono aigo bouldido...Em'acò, lou courouna, veirés, fara pas tant lou fièr... E, segoundamen, à coumta de deman e dous o tres jour de tèms vous vau douna lou tros d'*E faren l'aiòli!* que parlavo di vertu espectralouso de l'aïet...

E s'acò vous preservo pas de l'infeicioun, aura au mens l'avantage, belèu, de vous faire rire...

Au buletin seguènt!